

VIE LITURGIQUE

Jeudi 26 mai 2022 : Ascension du Seigneur

| | | | |
|--------------------|----------------|--------------|--|
| Mercredi 25 | <i>Socoa</i> | 18h00 | <i>Défunts Famille Gaby DUBERNET</i> |
| Jeudi 26 | <i>Socoa</i> | 10h30 | Première Communion des enfants catéchisés en basque. |
| | <i>Ciboure</i> | 10h30 | <i>Défunts Familles CHEVALLIER et RESILLOT Pascal RAYMOND - Joséphine ARAMENDI</i> |

Les messes de semaine sont célébrées à l'église St Vincent

| | | | |
|--------------------|----------------|--------------|--------------------|
| Vendredi 27 | <i>Ciboure</i> | 18h30 | Catherine PASSICOT |
|--------------------|----------------|--------------|--------------------|

Dimanche 29 mai 2022 : 7ème Dimanche de Pâques

| | | | |
|--------------------|----------------|--------------|---|
| Samedi 28 | <i>Socoa</i> | 18h00 | Jeannine YRIARTE - Marie Jeanne, Loli et Louis HARISTOY Odile DOUGNAC - Paul LETURIO - Miren et Rémi MARCOURT |
| Dimanche 29 | <i>Socoa</i> | 9h00 | Jacqueline GARAT - Jeanine TAPIA ARRIETA - Maité ITHURRIA Sabine de MAROLLES - Lorentxa TELLECHEA - Muriel GORWOOD |
| | <i>Ciboure</i> | 10h30 | Michèle RECARTE (<i>huitaine</i>) - Marie Louise ALBISTUR Martha FALAYE - Maritxu TAPIA - Joseph TAPIA Christine LAZCANOTEGUI - Michel LUBERRIAGA <i>Défunts Famille MOUESCA</i> |

Saveur biblique

Bonne Nouvelle !

On imagine les apôtres tristes et abattus de voir disparaître leur Seigneur. Pas du tout ! Ils retournent à Jérusalem pleins de joie !

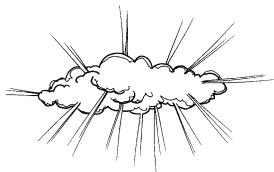
Ils ont compris que l'Ascension est une bonne nouvelle qui signifie non pas absence, mais présence autrement.

Ils recevront une force, l'Esprit de Dieu, qui leur permettra d'être ses témoins. Un commentateur juif raconte que Dieu a créé le monde et l'homme, de la même manière que la mer, crée et fait les continents, c'est-à-dire en se retirant.

Si Jésus se retire, c'est pour faire apparaître la liberté et le pouvoir des siens. Pour faire advenir la liberté de l'esprit.

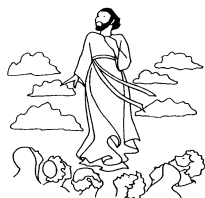


Jean-Paul Ublborn





Emporté au ciel



*Paroisse
St Pierre de l'Océan
Itasoko Jondoni Petri*

*Ziburu – Zokoa
Ciboure - Socoa*

Judi 26 mai 2022

ASCENSION DU SEIGNEUR

Chant d'entrée :

R/ Le Seigneur est monté aux cieux, alléluia !

Comme le printemps sur nous se lève un jour nouveau,
Comme le printemps, le Christ est revenu.

Joie de l'univers, Ô Christ ami du genre humain,
Joie de l'univers, nous sommes délivrés.

Dieu nous a rouvert tout grand la porte du jardin,
Dieu nous a rouvert et nous a dit d'entrer.

Accueillons la Parole de Dieu, le Pain de la vie.

R/ Goazen Mezarat

Goazen Jainkoaren ganat.

Jainkoaren hitza,
Dadin guri mintza.

Guzien emaitza, dadin bilaka,
Kristoren eskaintza.

Ogi bera denek janez,
Denak gauden bat bihotzez.

Prière pénitentielle :

Kristo aitaren seme, urrikal Jauna, urrikal Jauna.

Urrikal Jauna, urrikal Jauna.

Zuk pairatuak orroitu eta, otoi gutaz urrikal.

Otoi gutaz urrikal.

Guziek dezagun elgar maita, otoi gutaz urrikal Jauna.

Otoi gutaz urrikal Jauna.

Gloire à Dieu :

R/ Aintza zeruan, aintza zeruan,

aintza zeruan Jaunari,

Eta bakea, eta bakea, lurrean gizoneri. (bis)

Nous Te louons, nous Te bénissons, nous T'adorons,
nous Te glorifions, nous Te rendons grâce pour Ton
immense gloire, Seigneur Dieu, roi du Ciel, Dieu le
Père tout-puissant. Seigneur, Fils unique, Jésus Christ.
Seigneur Dieu, Agneau de Dieu, le Fils du Père ; Toi qui
enlèves les péchés du monde, prends pitié de nous ;
Toi qui enlèves les péchés du monde, reçois notre
prière ; Toi qui es assis à la droite du Père, prends pitié
de nous.

Car Toi seul es Saint, Toi seul es Seigneur, Toi
seul es le Très Haut : Jésus Christ, avec le Saint
Esprit, dans la gloire de Dieu le Père. Amen.

Lecture du livre des Actes des Apôtres (1, 1-11)

Psaume 46 :

**R/ Dieu s'élève parmi les ovations,
le Seigneur, aux éclats du cor.**

Tous les peuples, battez des mains,
acclamez Dieu par vos cris de joie !
Car le Seigneur est le Très-Haut, le redoutable,
le grand roi sur toute la terre.

Dieu s'élève parmi les ovations,
le Seigneur, aux éclats du cor.
Sonnez pour notre Dieu, sonnez,
sonnez pour notre roi, sonnez !

Car Dieu est le roi de la terre,
que vos musiques l'annoncent !
Il règne, Dieu, sur les païens,
Dieu est assis sur son trône sacré.

**R/ Zeru lurreko Jaun eta Jainko,
zaude zu, Kristo, betiereko.**

Egin, herriek, esku zarta,
Jaunari denek airos kanta.
Errege gaitza Jauna baita,
Hartzaz bertzerik Jaunik ezta.

Jainkoa doa zeruz zeru :
Jaunari denek adar-soinu.
Egin Jaunari soinu-kantu,
Mundu zabala bere baitu.

Errege baita munduz mundu,
Hari guziek soinu-kantu.
Herriak oro bere ditu,
Zeruetan du alki saindu.

Lecture de la lettre aux Hébreux (9, 24-28 ; 10, 19-23)

Acclamation de l'Evangile : Alléluia !

Profession de foi :

R/ Credo in unum Deum. (bis)

Je crois en Dieu, le Père tout-puissant, créateur du ciel et de la terre.

Et en Jésus Christ, son Fils unique, notre Seigneur, qui a été conçu du Saint-Esprit, est né de la Vierge Marie, a souffert sous Ponce Pilate, a été crucifié, est mort et a été enseveli, est descendu aux enfers. Le troisième jour est ressuscité des morts, est monté aux cieux, est assis à la droite de Dieu le Père tout-puissant, d'où il viendra juger les vivants et les morts.

Je crois en l'Esprit-Saint, à la sainte Eglise catholique, à la communion des saints, à la rémission des péchés, à la résurrection de la chair, à la vie éternelle. Amen.

Prière des fidèles :

Ô Christ, monté aux Cieux, exauce-nous.

Sanctus :

SAINDU ! SAINDU ! SAINDUA !

Diren guzien Jainko Jauna !

Hozana hozana hozana zeru gorenetan !

Zeru lurra betekirik dauzka zure distirak.

Hozana ...

Benedikatua Jaunaren izenean datorrena. Hozana ...

Anamnèse :

R/ Tu es Seigneur notre résurrection, Alléluia !

Gloire à Toi qui fus cloué en Croix, **Amen.**

Gloire à Toi qui es ressuscité, **Amen.**

Gloire à Toi, qui règnes dans la gloire, **Amen. R/**

Notre Père :

GURE AITA, zeruetan zirena,

Saindu izan bedi zure izena,

etor bedi zure erreinua,

Egin bedi zure nahia,

zeruan bezala lurtean ere.

Emaguzu gaur,

egun huntako ogia ;

barkatu gure zorrak,

guk ere gure zorduner

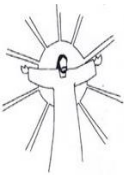
barkatzen diegunaz geroz ;

Ez gaitzazula utz tentaldian erortzen,

bainan atera gaitzazu gaitzetik.

Zurea duzu erregetza,

Zureak ospe-ta indarra, orai eta beti.



Fraction du pain :

JAINKOAREN BILDOTSA,

Zuk kentzen duzu munduko bekatua,

Urrikal Jauna. (2) Emaguzu bakea.

Communion :

Notre Dieu fait toujours ce qui est bon pour
L'homme,

Alléluia, bénissons-Le !

Il engendre le corps des enfants de sa grâce,

Alléluia, bénissons-Le !

Pour lui rendre l'amour dont il aime ce monde.

**R/ Tenons en éveil la mémoire du Seigneur,
Gardons au cœur le souvenir de ses
merveilles !**

Notre Dieu nous choisit pour sa bonne nouvelle,
Alléluia, bénissons-Le !

Il suscite partout des énergies nouvelles,

Alléluia, bénissons-Le !

Pour lui rendre la vie qu'il nous donne à mains
pleines.

Notre Dieu nous permet de chanter sa louange,

Alléluia, bénissons-Le !

Il écoute son Fils dans le cri de nos hymnes,

Alléluia, bénissons-Le !

Pour lui rendre la voix qu'il a mise en nos
bouches.

Louange au Seigneur ! Il s'est abaissé, Dieu l'a exalté !

R/ Laudorio, ohore Jesus maiteari !

Laudorio, ohore orai eta beti.

Jainko zela Jesus, etzagon urguluz,

Lerro goren hartuz.

Horra mutil ezdeus, orotaz gabetuz,

Gizoner parekatuz.

Bere nahitara, jautsi da gutara,

Gure gatik hila da.

Hiltzetan ondarra, kurutzeko hura,

Gaixtaginen gisara.

Apal egin zena, da berriz gorenara,

Ezarria izana.

Jainkoak emana, baitio izena,

Orotako lehena.

Envoi :

VIERGE SAINTE, Dieu t'a choisie,

depuis toute éternité,

pour nous donner son Fils bien-aimé,

pleine de grâce nous t'acclamons.

Ave, Ave, Ave Maria ! (bis)

Semea guri emanez, maitasunaren Ama,

egin duzu, Jaunak errana.

oi, zu graziaz betea !

Agur, Agur, Agur Maria ! (bis)

Par ta foi et par ton amour,

ô Servante du Seigneur,

Tu participes à l'œuvre de Dieu,

pleine de grâce nous te louons.

Ave, Ave, Ave Maria ! (bis)



ANNONCES DE LA SEMAINE

Aujourd'hui, jeudi de l'Ascension : Quête en faveur de l'Enseignement Catholique.

Ce Jeudi 26 Lors de la messe de 10h30 à l'Eglise Saint François Xavier de Socoa, **Xabi CORRE-HEUTY, Anna DUFAU, Xaïoa MONDELA-DUFAU et Jokin IRASTORZA** communieront pour la première fois.
Réjouissons-nous avec eux et leurs familles.

Samedi 28 et dimanche 29 : L'AFC de la Côte Basque " quêtera à la sortie des messes pour aider l'association Père Cestac d'Anglet qui aide les mères et leurs enfants avec un soutien économique et moral. **Soyez remerciés par avance pour votre générosité.**



Mardi 31 16h30 - 18h00 : **Catéchisme pour les Ce2 - Cm1 - Cm2**

Kermesse Paroissiale

La kermesse paroissiale de Ciboure aura lieu le **samedi 2 juillet 2022**.

Au programme : Messe animée par le **chœur d'hommes Arin à 18 heures à Ciboure**, suivie de l'apéritif dans la cour de l'école St Michel et du repas à la salle paroissiale, 31 rue Pocalette, animé également par le chœur Arin.

Les inscriptions seront prises du 15 mai au 15 juin à la sortie des messes de 18 heures le samedi à Socoa et de 10h30 le dimanche à Ciboure.

Les convives choisiront le menu proposé lors de l'inscription, pour éviter tout gaspillage (**prix du repas : 25.00 €, vin et champagne non compris - règlement lors de l'inscription**).

Menu : salade gourmande, marmitako ou poulet chasseur, fromage, tartelette aux pommes, café.



Le refuge pour les pèlerins de Compostelle est ouvert. Il est situé au 5, impasse saint Jacques, à Saint Jean de Luz. **L'accueil des pèlerins s'y fait de 15h à 22h** pour ceux qui sont munis de leur Credential. **Contact : 05 59 23 01 92.**



Jusqu'au 30 juin 2022, l'abonnement à la revue du diocèse " Notre Eglise " vous est proposé à un tarif préférentiel. Cette revue mensuelle, réalisée par le service communication du diocèse, permet de s'informer des activités des paroisses et mouvements, des propositions du diocèse, des nominations et éditos de l'évêque, de se former... Elle est un lien entre les différentes communautés du diocèse. **Abonnez-vous pour 29€ seulement au lieu de 39€ jusqu'au 30 juin ! Et marquez ainsi votre appartenance à l'Eglise.**

Bulletins d'abonnement disponibles sur les tables de presse de nos églises OU abonnement directement par internet : www.diocese64.org



Confitures

La production 2022 continue, avec la confiture d'abricots !

A ce titre, **nous avons besoin de pots vides** (type Bonne maman, avec ou sans couvercle, si possible propres). Merci de les déposer sur le palier de la salle paroissiale, 31 rue Pocalette.



Le Secrétariat du relais paroissial Ciboure-Socoa est ouvert :
Les lundi, mardi, jeudi et vendredi de 8h45 à 10h30
et le mercredi de 8h45 à 11h45.

Presbytère de Ciboure, 34bis Rue Pocalette.

Tél. 05 59 47 18 98 paroisse.ciboure@hotmail.com

Site paroissial : www.paroissespo.com